



Bem-vindo à Suíça

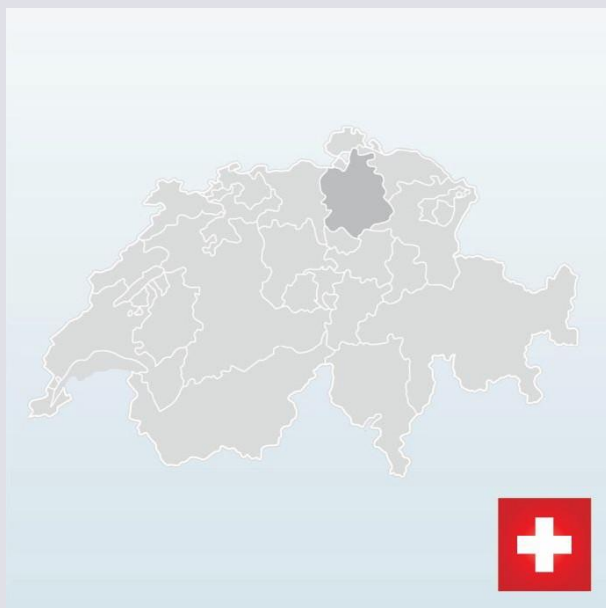




Bem-vindo à Bassersdorf

Stand 18.02.22

País / Cantão / Cidade / Município

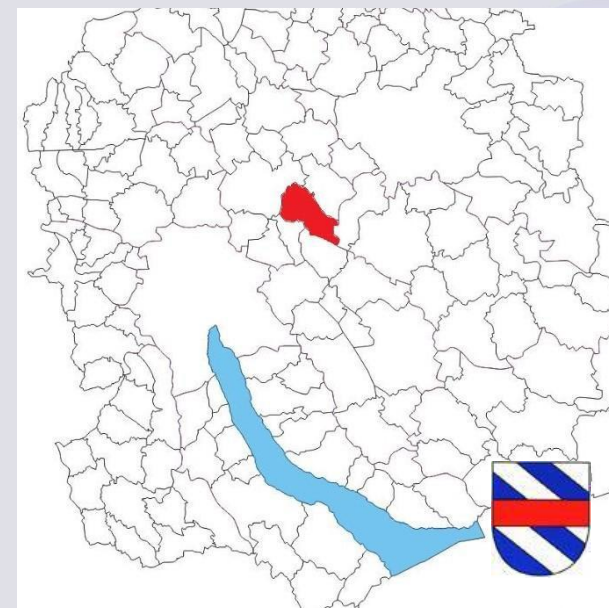


Suíça
Quase 8 milhões de habitantes



Cantão de Zurique
1,4 milhões de habitantes

Cidade de Zurique
400 000 habitantes



Bassersdorf
Cerca de 12 000 habitantes

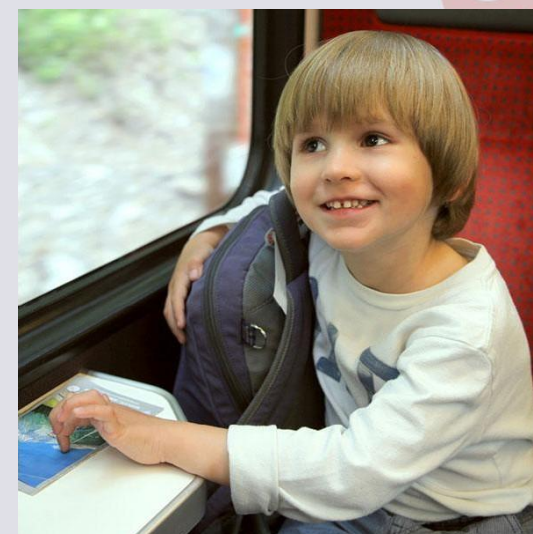
A nossa cidade

- Gosta de viver aqui?
- Conhece esses lugares?
- O que quer saber sobre Bassersdorf?



Transporte Público

- Comprar os bilhetes antes de entrar nos transportes públicos (máquina, App, guichê)
- Diversos passes (ex. meia tarifa(Halbtax), GA, Gleis 7, Junior card, passe mensal)
- Crianças até 6 anos: grátis
- Crianças de 6 até 16 anos: metade do preço com Junior card
- Plano de zoneamento



Automóvel

- Carteira de motorista (carta de condução): transferência possível até no máximo 1 ano após a entrada na Suíça
- Teste de condução
- Importação de veículo: informação no Strassenverkehrsamt
- Mais informações disponíveis no Strassenverkehrsamt (www.stva.zh.ch)
- Carsharing: www.mobility.ch



Fonte: Foto. Inferior à esquerda: <http://worldstreets.wordpress.com>

Compras

- Muitas lojas no nosso município
- Abertura mais ou menos das 8.00 - 20.00, fechados aos domingos
- Cartão fidelidade (Cumulus/Supercard)
- Self Scanning nos caixas com leitor
- Possibilidade de pagamento com cartão



Idioma

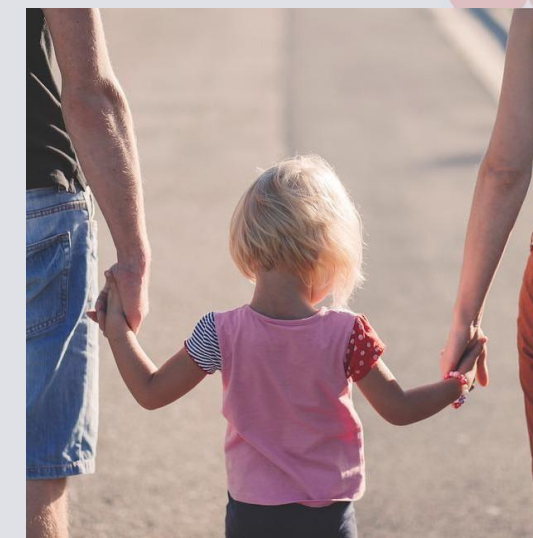
- O idioma como chave para uma boa integração
- Quatro idiomas oficiais
- Na nossa região: alemão e alemão-suíço
- Cursos de alemão subvencionados em Bassersdorf (cerca de CHF160.- 240.- por curso (acompanhamento infantil gratuito enquanto os pais estão no curso))
- Cursos com início em janeiro, maio e agosto



Crianças e Família

- Apoio desde o nascimento
 - Passo a passo em Bassersdorf
- Aconselhamento para mães e pais
- Grupos de jogos infantis
- Assistência e acompanhamento de crianças

Muitas dessas ofertas se encontram no “Türmli” – na Klotenerstrasse 1



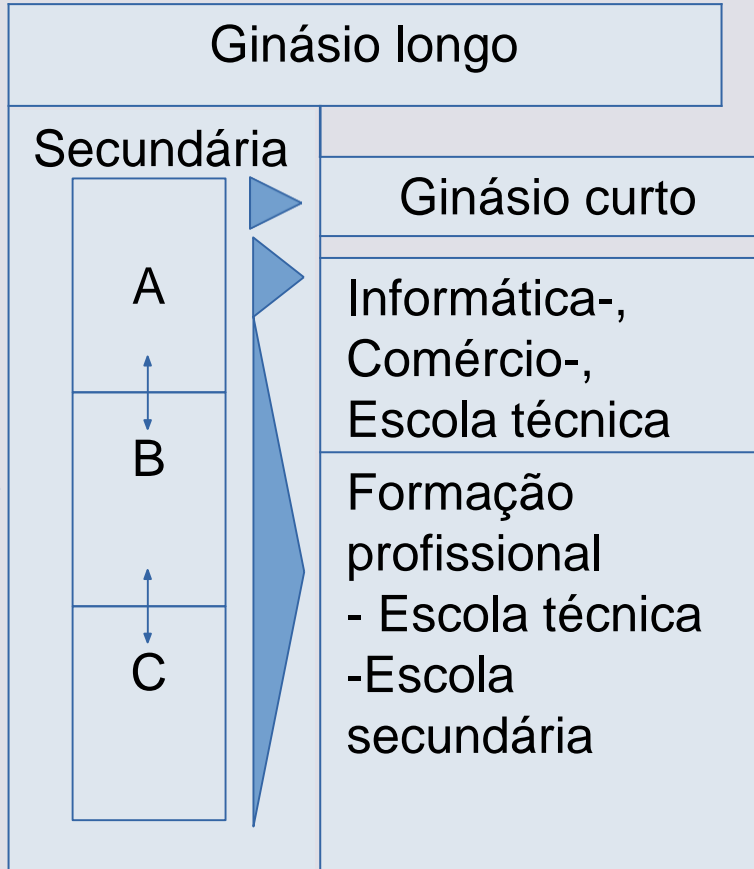
Sistema escolar

- Escolaridade obrigatória
- Participação ativa dos pais
- Possibilidades após o ensino obrigatório
- Bolsas de estudos e empréstimos



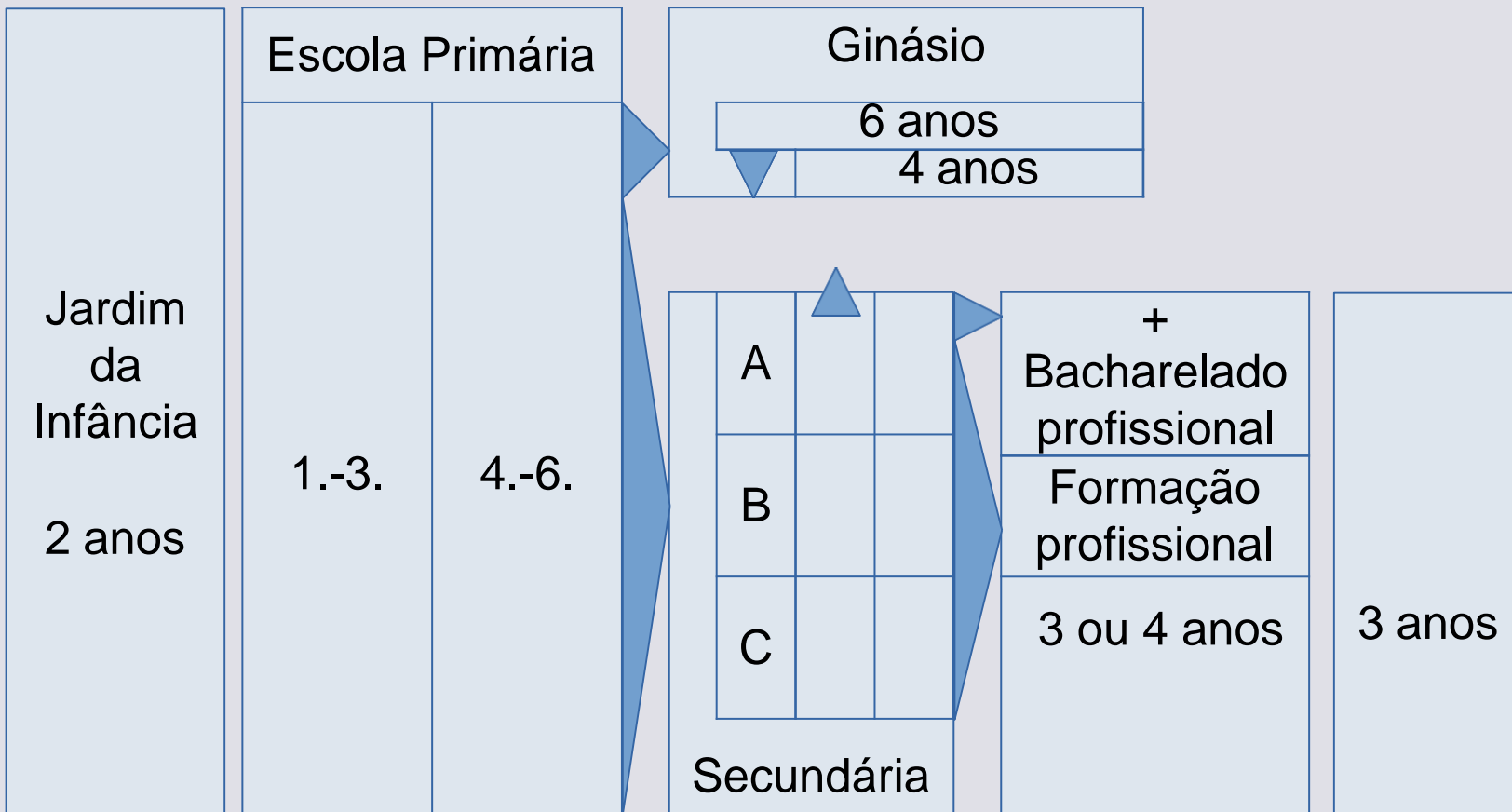
Jardim da infância
2 anos

Escola primária
1.-3. 4.-6.



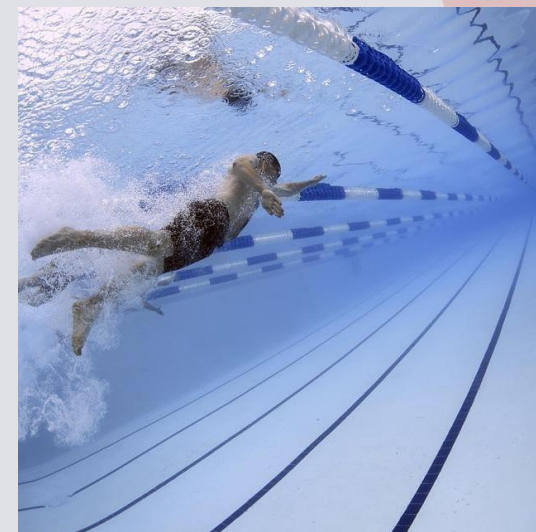
Universidade
Universidade de Ciências Aplicadas
Universidade de Educação

Ensino Superior Profissional



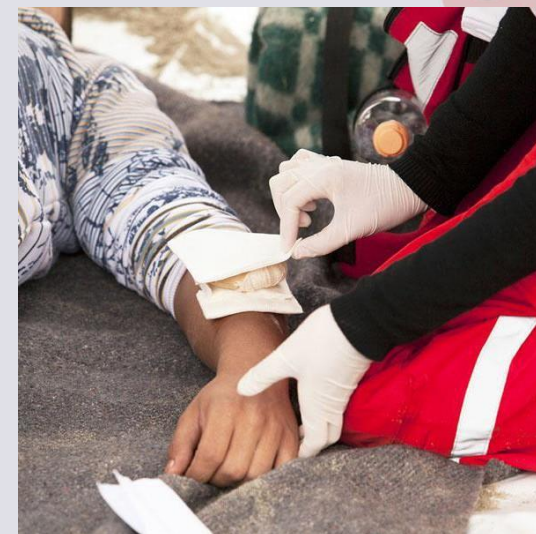
Lazer e Esporte

- Clubes
- Espaço para encontro entre jovens (JAM)
- Piscinas (interna e externa)
- Instalações esportivas (BXA e parques infantis)
- Biblioteca
- Atividades culturais



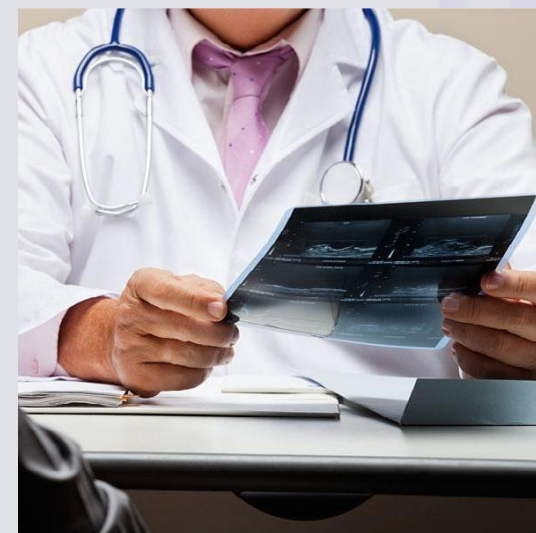
Emergências

- Recorrer ao hospital apenas em situações de emergência
- Hospitais na região: Flughafen, Bülach, Winterthur, Zürich
- Ambulância: 144
- Bombeiro: 118
- Polícia: 117
- 147 Número de emergências para assuntos de crianças e jovens
- 143 Telefone de preocupação (conversa anônima de apoio)
- 0848 35 45 55 Ajuda de emergência aos pais



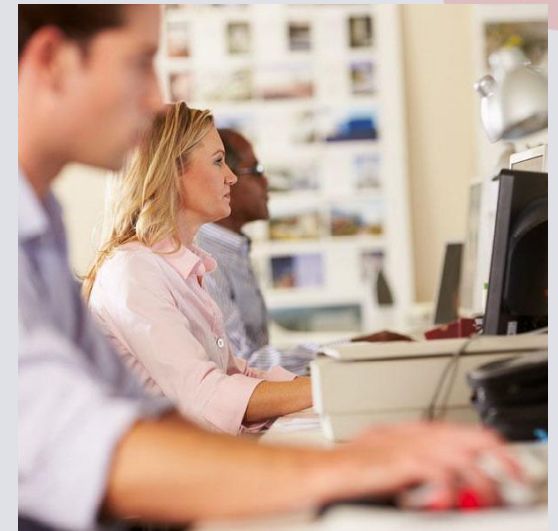
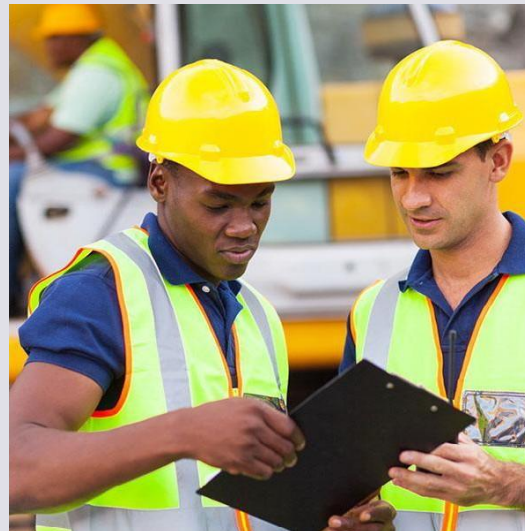
Saúde

- Seguro saúde obrigatório, redução de prêmio em função dos rendimentos: SVA Zürich
- Comparis (plataforma de comparação)
- Informações sobre redução de prêmio do Seguro de Acidente (pelo empregador ou privado?)
- Médico de família, primeiro profissional a ser consultado
- Aconselhamento na farmácia



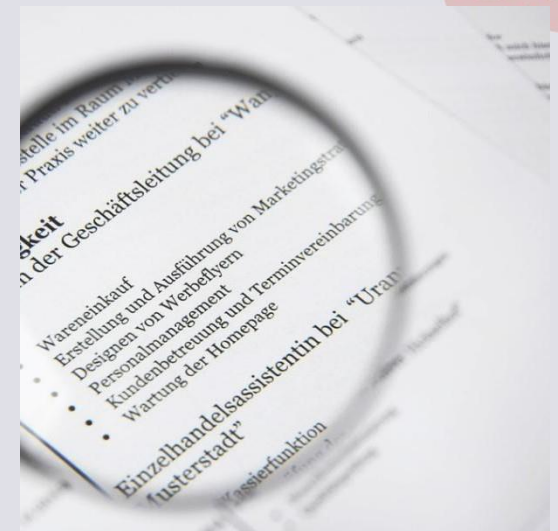
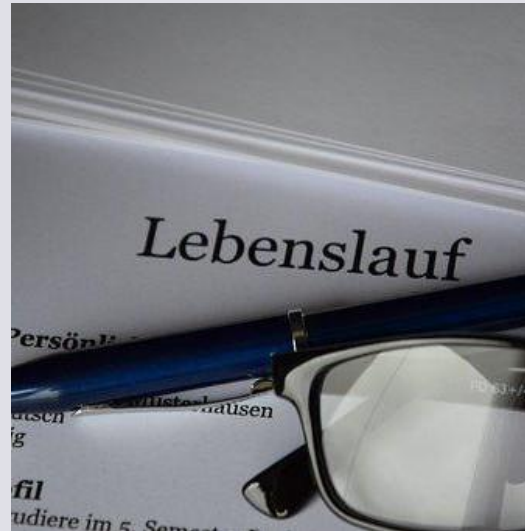
Trabalho

- Licença de trabalho e de residência
- Reconhecimento/equivalência de diploma
- Orientação profissional
- Desemprego e procura de emprego
- Agências privadas de emprego
- Conta bancária salarial



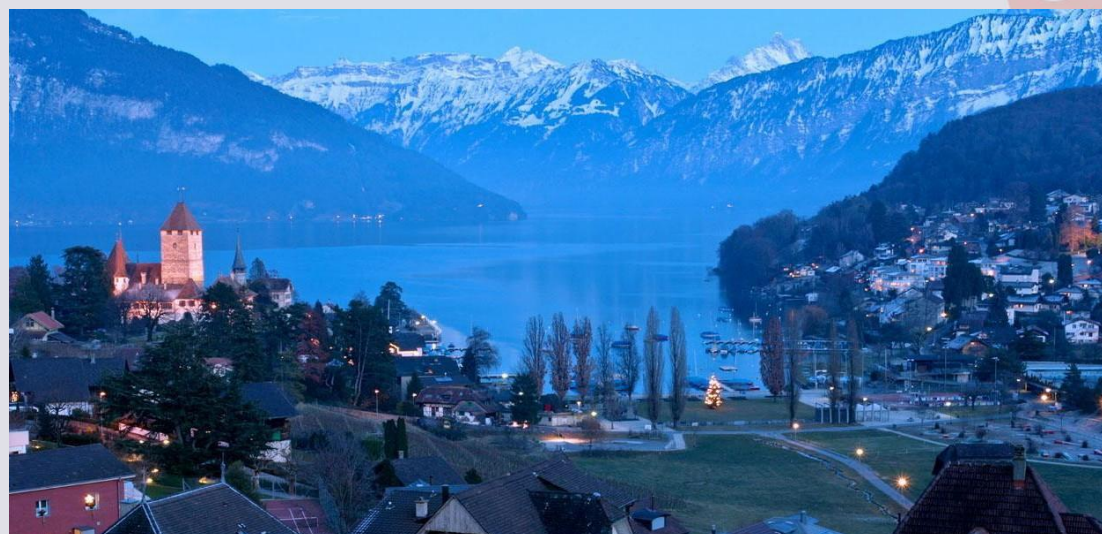
Procura por Emprego

- RAV. Regionales
Arbeitsvermittlungszentrum
Opfikon-Glattbrugg, Europastrasse 13
- Procura de emprego via internet
- BIZ-Kloten Berufsinformationszentrum
Hamelirainstrasse 4
- Anúncios no jornal
- Agências privadas: Randstadt,
Adecco
- Serviço de digitação: assistência
na digitação (redação) ou leitura de
documentos importantes
- Conta salarial
- Job Creative (Município Bassersdorf)



Moradia

- Silêncio noturno e períodos de descanso
- Respeitar as regras do condomínio (por ex. lavanderia)
- Aconselhável: Seguro de Casa e Seguro de Responsabilidade Civil



Lixo

- Os sacos de lixo estão sujeitos a uma taxa
- Disponíveis nos caixas dos supermercados
- Descarte os sacos de lixo nos Containers apropriados (separar os diferentes tipos de lixo)
- Lixo verde
- Lixo, Descarte - Ufmattenstrasse 5



Fonte: Foto. Superior à esquerda: www.tagesanzeiger.ch, superior à direita: www.blick.ch, inferior à direita: www.20min.ch

Reciclagem

- Papel e papelão na porta de casa
- Pilhas e garrafas PET nos supermercados
- Muitos tipos de lixo podem ser descartados gratuitamente
- Vidro, metal e óleo em containers especiais



Impostos

- Imposto retido na fonte: descontos possíveis
- A partir de CHF 120'000.– de renda bruta – preencher a declaração de impostos
- Relatar alteração na família ou recebimento da licença C ao trabalhador
- Para maiores informações, favor entrar em contato com o departamento de impostos do município de Bassersdorf (Casa B)



Segurança Social

- Princípio dos 3 pilares
- Seguro de desemprego
- Apoio adicional às famílias: licença maternidade, salário-maternidade, compensação-família



AHV + AI AVS	<i>Versicherungsausweis AHV-IV</i> <i>Certificat d'assurance AVS-AI</i> <i>Certificato di assicurazione AVS-AI</i> <i>Certificat d'assicuraziun AVS-AI</i> <i>Insurance Certificate</i>
SIEBENTHAL Name / Nom / Nome / Numa / Name	
ANGELIKA Vorname / Prénom / Prenome / Praniuma / First Name	
01. 10. 1971 Geburtsdatum / Date de naissance / Data di nascita / Dat da nascit / Date of birth	
756.1234.5678.90 Versichertenr. / N° d'assuré / No d'assicurato / Nr d'assicuratù / Insurance Number	



1. PILAR

Provisão Estatal

AHV: Seguro de velhice e de sobrevivência

IV: Seguro de invalidez

EL: Benefícios complementares

Garantia do mínimo de subsistência

2.PILAR

Provisão Profissional

BVG: Lei federal sobre planos de previdência profissional

UVG: Lei federal sobre seguro de acidentes

Mantém o padrão de vida a que se está habituado

3.PILAR

Precaução particular

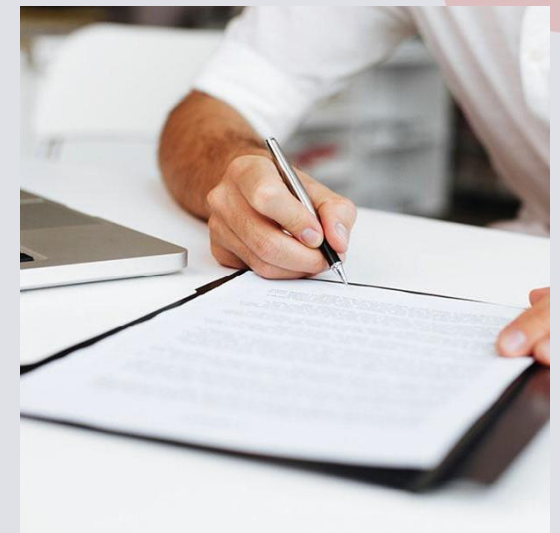
3a:
Disposição vinculada

3b:
Disposição livre

Suplementação de acordo com as próprias necessidades

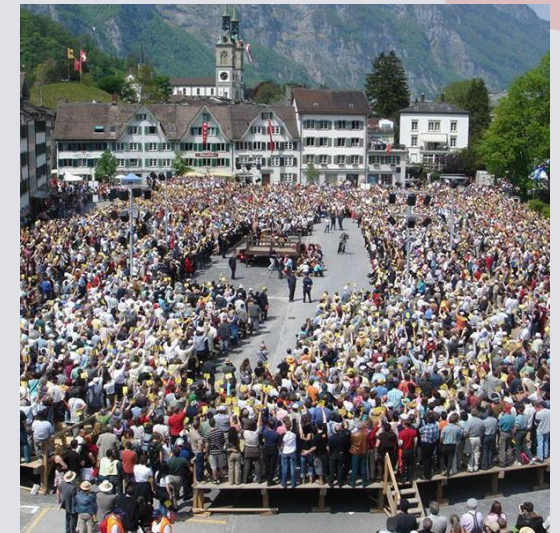
Importante na Suíça

- Respeitar datas e horas combinadas, pontualidade
- Direitos fundamentais: igualdade entre os sexos, proteção contra a discriminação
- Respeitar os direitos e as obrigações



Federalismo e democracia direta

- Federação, cantões, cidades e municípios
- Votações/ Eleições
- Todas as forças políticas importantes são representadas no governo
- Os estrangeiros não têm direito de voto no cantão de Zurique (com exceção dos temas ligados às igrejas)



Fonte: Foto superior e canto inferior direito: www.de.wikipedia.org

Administração municipal

- 3 Casas
- Einwohnerkontrolle/Auskunft
- Steuern
- Schulverwaltung
- Sozialamt
- Polizei
- Briefkasten
- Homepage/Online Schalter



Ainda tem
perguntas?



Desejamos a você tudo de bom em Basserdorf e
na Suíça!!!

Mais Informações:

[Folheto „Willkommen in der Schweiz“ em 10 idiomas diferentes](#)

[Bem-vindo ao Cantão de Zurique - Video](#)

[Perspectivas suíças em 10 idiomas](#)

[Bem-vindo à Suíça - Publicações](#)

[Portal de Saúde Equidade](#)

[Regulamento de serviço de emergência em Bassersdorf](#)

[Federalismo Suíço \(incl. vídeos\)](#)

[Medidas sob a lei e aplicação da lei de estrangeiros](#)